# UJ CIMBORA \%OAV KEPES GYERMEKLAP BEOTH 

## A makkszedók

## 1935. JUNIUS

1. 


III. EVFOLYAM
15. szám

A zöld, piros és fekete ördögök tánca.
(Szövegét lásd a 173-ik oldalon)

# APROSAGOKIREAR HixMARKASAGOK <br> <br> Toborzó. 

 <br> <br> Toborzó.}

Csak ügyesen elöre kis toborzók! Az életrevaló, eleven gyermekek mindig tudnak toborozni.

A legutóbb a következők toborozták a következőket: Kovács Erzsébet IV. el. o. t. Cluj, Kelemen Mária IV. el. o. t. Cluj. Martin Lajos V. el. o. t. Cluj, Miklós Nándor, Rudi és Ernót Cluj, Hajós Pista Oradea Schwartz Misit Oradea.

## Mael Ferenc: Aranyegyszeregy.

Négyszer kilenc barmincbat ám, Gonosz örül a más bajăn.

Négyszer tiz az negyven éppen, Könyörülj meg a szegényen.

Ötször öt az buszonöt, Szép rubával a pocsolyát Jobb lesz, ba elkerül̈öd.

## Kertészkedjuink!

Csillagvirág. Nyáron nyilik. Magasra, bokorszerūen nō. Gyönyörü szép piros színe messzire virít. Júniusban vetendō, egyenesen a helyére. Évelō. Magva gömbölyü, mákszemnyi, szürkésfekete.

Ferenczy Gézuka IV. el. o. t. A kikelt palántáid szépek, csak az a kár, hogy a petunia és ószirózsa magvakat kiette, elhordta a veréb. A kiültetésnél vigyázz majd a palántáidra. Br. Bánffy Katinka. A tavaly júliusban elvetett nefelejtseid most virítanak. Milyen kedvesek! Láttam, gyönyörködtem bennük, mikor nálatok voltam. Egy kicsit hosszú idō volt kivárni a virág fejlōdését s nyílását - de lám, a türelem - ha nem is rózsát, de végül is szép nefelejtsvirágokat terem!

## Névnapokról.

Június hóban elofforduló névnapok: Jún. 2. Anna, 3. Klotild, 7. Róbert, 10. Margít. 11. Barnabás, 17. Laura, 21. Alajos, 22. Paula, 23. Zoltán, 24. Iván, 25. Vilmos, 26, János Pál, 27. László, 29. Péter és Pál, 30. Pál.

Június a rózsák hónapja. Mílyen kedves ilyenkor nehány szál rózsa a névnapi köszöntó vers mellé.

## Jubilail a ,Jóbarát**

Most 10 éve annak, hogy a cluji róm. kath. fōgimnáziumban "Jóbarát ${ }^{\text { }}$ néven ifjúsági lap indult, azzal a céllal, hogy a középiskolás ifjakat egy szellemi táborba tömörítse, hogy a gyökértelenné vált, életbeindúló magyar ifjúságnak útat, irányt mutasson a bizonytalanságok közepette is. A lap vezetōinek munkásságát, küzdelmeit siker koronázta s ím elérte a megerôsödést, az elsó tizéves megállót.

Az Uj Cimbora, amely maga is élet-halál harcot folytat a fennmaradásért. nagyon jól tudja mit jelent egy ilyen tizéves munka - csak a legnagyobb elismeréssel illetheti a lap szerkesztōit, fenntartóit, $s$ mint kisebb testvér a nagyobb testvérnek, akivel közös irányvezetéssel egy nagy Családban kapcsolta össze az Elet - szeretettel nyújta a kezét a tizéves jubileumi ünnep alkalmával s a „Jóbarát"-nak az újabb tiz, husz, ötvenszázévre további kitartást és jó munkát kiván.

## Milyen a fimn gyermekek Uj̄ Cimborája?

Emlékeztek rá még, ugyebár, hogy a husvéti Uj Cimborában írtunk Suomiról, az Ezertó-országáról? Irtuk azt is, hogy ezt a kis országot a magyarokkal közeli rokon finnek lakják. Szorgalmas, józan, munkás népek, akikre mi csak büszkék lehetünk.

No, ha irtunk a finnekrōl, el is küldtük azt a szép husvéti számot, hadd lássák, hogy gondolunk rájuk.

Teltek múltak a napok. Egyszer csak jött a postán egy finn bélyeges levél, meg egy kis csomag.

A levélben az állt, hogy a husvéti Uj Cimbora megérkezett Finnországba, nagyon örültek neki és nagyon köszönik, hogy gondoltunk rájuk. Cserébe ōk is elküldik a finn gyerekek Uj Cimboráját a Vallistuksen Lastanlehti-t. Igy hívják. Persze kíváncsiak vagytok, hogy milyen is lehet az ó gyermekujságjuk.

A Vallistuksen Lastenlehti, vagyis a finn gyerekek Uj Cimborája egy hónapban egyszer jelenik meg az Uj Cimboránál sokkal kisebb, mindig fehér szinứ, a címlapján érdekesebbnél érdekesebb gyermek-fényképek vannak. Kedves, bájos, mosolygó arcú finn gyerekek, el sem hinnétek tán, ha nem mondanám, hogy azok a messze északi országból való gyerekek mennyire hasonlítanak a magyar gyermekekhez. Eppen olyanok, mint ti vagytok, mintha titeket látnálak magam elōtt. Ebból is látszik, hogy milyen komoly alapja van a két nép közötti rokonságnak.

## Talalós kérdés.

Erdöben-berdöben, zöld mezőben kisasszonyok piros papucsban járnak. ('wos)

# Tanév végén.* 

- Búcsúa a jó tanitótol. -

Nemes munkảnk im, végetért, Mi innen elmegyünk; Utolszór nézzen itt ma szét Könnyes tekintetünk.

Tanitónk, drága mestrünk!
Tiéd elsô szauunk,
Amely szivünkben megfogan
Végbücsút mondanunk.

Tenélküled hideg kövek E jól ismert falak, Te öntesz abba életet: Nemes példäd. szavad.

Te voltál az, ki oktatál, Keblünkbe ültetéd
Az értelemnek magvait
S a jónak ihletét ...
A lelkünk mostan szép liget Es dús virágu kert; A mag, mit benne ültetél, Jó mester! mind kikelt.

Kikelt a mag, felsarjadott, S hisszük, gyümölcsöt ád, Az életben termést ereszt A sok nemes virág.

A kis csapat hát távozik, De téged nem feled;
Fohászunk mindig égbe száll: Âldás legyen veled!

FÖLDES ZOLTÁN

[^0]
## Ismerjūk meg szülóföldinket!

Mint, ahogy az árvíz alkalmávol a megnövekedett hegyi patak, vagy folyó egyre tovább és tovább rombolja a partot, míg aztán egész nagy területeket elönt : úgy tépték, szaggatták a népvándorlás hullámai a római birodalmat. Egyik tartományt a másik után tépték le testéról, mig aztán az egészet el nem borították.

Dácia a birodalom legszélén feküdt s így legelôször érte az áradat. Több császár személyesen is résztvett a védelemben, hogy jelenlétével is lelkesítse katonáit. De a támadások egyre sûrübben ismétlődtek és erōsebbek lettek. A tartomány megvédése egyre többe került s ezért Auréliánusz császár 271-ben elhatározta, hogy kiüríti a tartományt. A hivatalnokokat, katonákat és a lakosság nagy részét áttelepíttette a mostani Szerbia északi részére, oda, ahol a Morava folyó a Dunába ömlik. Ezt a tartományt arra való emlékezésül, hogy lakóit Dáciából telepitette s mivel a tartomány a Duna partján feküdt : Parti Dáciának nevezték el.

A régi Dáciát pedig elárasztotta a népvándorlás elsô hulláma, a gótok népének egy része. De még száz évig sem éltek itt. Ahogy az árviznél egyik hullám üzi, hajtja a másikat, úgy üzték, hajtották egymást a népvándorlás népei is. Ha úgy érezték, hogy erōsebbek az utánuk jövō népnél: szembeszálitak vele. Ha arról értesültek, hogy az jóval erósebb s még sem akartak hatalma alá kerülni: akkor menekültek elöle. Most pedig menekülniök kellett, mert olyan nép közeledésérôl értesũltek mellyel sokáig senki sem bírt. A bunnok voltak ezek. Nem is egy nép, hanem egy egész néptenger.

Sötét arcborrük, kiâlló arccsontjaik, a sok lovaglás miatt nagyon fejlett felsō testük, kissé ferde metszésū szemeik miatt szokatlanok voltak és ijesztōk az európai népek elōtt. Lovaglásban nyilazásban, hadi fegyelemben egy nép sem vete kedhetett velük. Ez volt oka meglepō hadi sikereiknek. Az orosz síkságról egy rohammal a közép-duna medencéjéig mindent leigáztak s veszedelmes szomszédjai lettek a római birodalomnak, melytôl már csak a Duna választotta el.

Maguk a húnnok ekkor még nem telepedtek Erdélybe. Lovas életmódjuknak jobban megfelelt a nagy magyar Alföld. Erdélyben egyik meghódított népük, a gepidák telepedtek le. Saját királyuk alatt éltek itt, magukat kormányoz. tak, de háborúban segítséget kellett adjanak a húnnoknak.

Leghatalmasabbak voltak a húnnok Attila királyuk idejében, kinek országa a Káspi tengertól a Rajnálg ért, s a római birodalom is adót fizetett neki.

De akikkel semmi idegen ellenség nem bírt, tönkretette a testvérharc. Attila hirtelen halt meg $s$ ezért nem tudott intézkedni, hogy melyik fia uralkodjék utána. Ezért fiai összevesztek, s az egymással való harcban annyira legyöngült a húnn nép, hogy az addigi alattvalók fellázadtak ellenök és visszaūzték maradványaikat a mai Oroszország déli részére.

Volt azonban Attilának egy Gheism nevü fia, kinek anyja a gepidák akkori királyának, Ardáriknak húga volt. Ez a maga maradék népével anyja testvérének, a gepida királynak országába, tehát Erdélybe jött. Ezeknek az ide-
menekült húnnoknak utódai a székelyek. Gheism nem más, mint a székely hagyyományokban szereplố Csaba vezér.

A gepidák országa Erdélyben több, mint 200 évig állott fenn. Pedig sok nehéz harcot kellett vivjanak a tōlük nyugatra lakó másik germán fajta néppel, a longobárdokkal. De ép egyforma erṓsek voltak. Nem bírtak egymással. Ekkor a longobárdok segítség után néztek. Hallották, hogy a mai Moldva és Beszarábiában egy olyan forma nép telepedett le, amilyenek a húnnok voltak. Követeket küldtek hát azokhoz, hogy támadják meg egyszerre kétfelōl a gepidákat. Ugy bíztosan leverhetik Nekik nem kell a gepidák ország ból semmi. Legyen az avaroké egészen.

Baján, az avarok fejedelme kapott ez $\cap \mathrm{n}$ az az ajánlaton. A gepidák a kétfelōl jövō támadásnak nem tudtak ellenállni s vagy elpusztúltak, vagy az avarok szolgái lettek.

Hogy mily kegyetlenek voltak az akkori germán népek, mutatja az, hogy a gyōztes longobárd király a legyōzött gepida király koponyájából serleget csináltatott $s$ ünnepeken abból ivott. Sót feleségét. a megölt király leányát is kényszerítette, hogy apja koponyájából igyék. Az aszszony ezért azután meggyilkoltatta a férjét.
$A z$ avarok is olyan nyílas, lovas, harcias népek voltak, mint a húnnok. A longobárdok
saját országukat is átadták az avaroknak, ők pedig Itáliába vonúltak. A meghatalmasodott avarok most még inkább zaklatták és fosztogatták szomszédjaikat. A rablott kincseket nagy, gyūrū alakú földvárakban halmozták fel. Több, mint 200 évig ment ez így, míg végre a szomszédok megsokallták a dolgot, összefogtak ellenük s Nagy Károly trank király leverte ôket a 800 év körül.
$A z$ avar uralom alatt egy új nép szivárog be egész országukba $s$ így Erdélybe is. Ezek voltak a szlávok. Míg a többi népek egyszerre, nagy tömegekben mozogtak, a szlávok a mai Oroszországból apránkint és észrevétlenũl vándoroltak be. Az avarok szívesen fogadták őket, mert ôk kevesen voltak, a háborún kivūl más dolgot nem szerettek, s igy szükségük volt szoigákra akik dolgozzanak nekik.

Mikor aztán Nagy Károly az avarok uralmát megdöntötte, az addig szolgasorsbon éló szlávok felszabadultak s a maguk urai lettek. De nem állottak még a műveltség azon a fokán, hogy országot tudjanak alapítani, hanem apró törzsekben, egymástól függetlenúl éltek egy-egy zsupán, fónök, vezetése alatt.

Ekkoriban, mikor a nyugati mûvelt népek krónikájábpn utoljára emlegetik az avarokat kezdenek kelet felōl egy harmadik húnn fajta népet emlegetni, akiket magyaroknak hívnak.

Dr. Dobos Ferenc.

## Talpas és Barnabás kalandos utazása repülögépen.

 Irta: Teleky Dezsó.(23. folytatás.)

Nem telt el egy negyedóra, s a helyszínen is meggyőzödhettek, hogy az alacsony parton, hosszú sorban, különbözö nagyságú fatörzsek garmadában hevernek, mintha fából hányt sánc vonulna végig a part mentén.

Fatörzsek itt! Itt, ahol még a eserjék is ritkaságszámba mennek!

A gyökerestől kitépett fák közt tajtékkövek tüntek föl, sudár fenyők közt nyirfakérgek fehérlettek. Különleges alaku törzsek, indák, parafák, kerültek egymás mellé, nem ám az emberi kezek segitségével, hanem a természeti erők véletlenjének ezer változatosságával. Mert csak a véletlenség okozhatta, hogy egymás mellett van a tajtékkö és a parafa. Es mi célja volna a nyirfakéregnek beszoritva a különbözö fatörzsek közé?

Talpasnak tehát igaza volt.
Ezek, igenis, uszadékfák, melyeket rengeteg mennyiségben, ki tudja hány száz, vagy ezer éven át, a tengeráramok állandóan erre a partra sodortak.

A norvég fjordokban már többször bukkantak olyan növénymaradványra, mely csak a délvidékröl származhatott ide. Egy természettudós pedig éppen emez uszadékfák közt fedezett fel egy öt centiméter hosszú magot, mely egy mexikói hüvelyes veteménynek a magva, s máshönnan e helyre nem kerülhetett.

E leletek kétségtelenné teszik azt a megállapitást, hogy a Mexikói-öböl meleg árama nemesak a norvég partokig, hanem a Spitzberkák északi oldaláig is eljut.

Talpas örömmel jegyezte meg: - No, itt aztán böven van fa! S ha van, akkor már nem fagyunk meg, Barnabás.

- De hát hogyan szállitjuk a fát a géphez? En arra nem vállalkozom! - Nem úgy! Majd a gépet szállítjuk ide a fához! Itt fogjuk felállitani sátorfánkat... Bizony, csak most jut eszembe... nagy meggondolatlanság volt tölünk, hogy a gépmadarat ilyen sokáig magára hagytuk. Hisz élelmiszereink is rajta vannak! Siessünk tehát vissza géphez!

Visszaindultak. Barnabás nagy igyekezetében ösztönszerüen megtanult négylábon csiesonkázni. Nem is hitte volna, hogy ily gyorsan el tudja sajátítani ezt az újszerü, különleges sportot. Talpasnak is megtetszett a ,glicsuzásnak" e nagyon érdekes módja.

Versenycsúszkálással nehány pere alatt már a repülögépnél voltak. Szerencsére, senki sem járt a gép körül. A hóban idegen nyom nem látszott.

Talpas és Barnabás felugrottak a gépre, elfoglaltak régi helyüket, aztán óvatosan felszálltak a levegöbe, s közvetlenül az uszadékfák mellett leereszkedtek olyan helyre, ahonnan a tengerhez is közel voltak.

- Most neki a munkának! - intézkedeti Talpas koma. - Kikeressük a vékonyabb hasábfákat és a cövekeket, s feldaraboljuk!
- Mivel? Nincs sem fürészzïnk, sem fejszénk! - aggodalmaskodott Barnabás.
- Hát a két karunk s a tányértalpas lábunk mirevaló? Ezek a régi uszadékfák korhadtak, könnyen törnek. Mi egy ilyen cöveknek a kettétörése?
$S$ hogy Talpas megmutassa izomerejét, egy vaskos dorongfát minden nagyobb megeröltetés nélkül három darabbá tört el.

Barnabás erre szó nélkül hozzáfogott az apritáshoz. Egy óra alatt már annyi hasábfájuk volt. hogy egy máglyára való halmot hozhattak 6́ssze. Most málháik csomagoló papirjaival s az uszadékfák közt talált száraz taplók segitségével tïzet csináltak. Nemsokára jómagasan lobogott a hasábok lángja.

Talpas és Barnabás boldogan egymásmellé kuporogtak, s nagy élvezettel melengették dermedt manesukat.

A jólesö melegben még az étkezésről is megfeledkeztek. Szótalanul adták át magukat a kellemes érzésnek, s amint szemük a lángok játékába mélyedt, mindketten hazagondoltak meszsze, messze, szép Csikorszâgnak erdős bérceire.

- Látod, milyen ostoba, müveletlen mackók? - törte meg a esendet Talpas koma. - Ostoba ésszel félve rettegnek a tüztöl. Menekülnek, ha tüzet látnak. Mi igazán hálát adhatunk mĩvelődésünknek, hogy megismertük a lángnak áldásos hatását is. Vajjon a fehér medvék is félnek n tűztől?

A kérdésre hirtelen egy dörmögő hang válaszolt:

- Nem, mi a tüztől nem félünk, csak az emberektöl, akik a tüzet csinálják!

Talpas és Barnabás az ismeretlen hangra meghökkenve, hátrafordúltak. Hát a tüz veres világításában egy hatalmas jegesmedve állott közvetlen a hátuk mögött, s ó volt a közbeszóló.

- Már régóta figyellek titeket, - folytatta inkább mogorván, mint barátságosan, - s megállapitottam, hogy nem vagytok emberek. Csak külsőkép hasonlíttok hozzájuk. De pofátok mackópofa, manesotok mackómanes, beszédetek mackónyelv. Csupán a szörötök színe esúfabb, mint a mienk, s a fejetek nagyob, mint a mienk!

Mondjátok meg, kik vagytok? Honnan jöttetek erre a földre? erre a szigetre, melynek én korlátlan ura és fejedelme vagyok. Nevem Brumzon, az „Ezuïst Medve fia", - ezzel befejezvén mondókáját, hasát büszkén kidüllesztette.

- Oh, ki sem tudjuk fejezni örömünket ezêrt a nagy szerencséert, hogy éppen e híres birodalom nemes fejedelmével ismerkedhetünk meg! - mondta Talpas lelkesülten, s barátságosan szoritotta meg Brumzon úr mancsát. - Az én nevem Talpas, ez meg itten Barnabás komám. Mindketten tisztességben és becsületben megöregedett fiatalkedélyü barnamedvék vagyunk.
- Igen, igen! fiatalkedélyüek! - szólt közbe Brumzon úr nyomatékkal, s bajusza körül lekiesinylö mosoly tünt fel. - Jókedvüen dörmögö táncos medvék vagytok! . . . He! he! he! Már én mindent tudok! Igaz, hogy a táne nálunk nem divat. De hát nálatok sok olyan bolond szokás lehet, ami nálunk nem dívik, vagy nem illik!

Buzavirág kisasszony nevenapja.


Rengö-ringó buzatabla zöldül a mezöben, Ugyan hova szép pillangó talpig ünneplöben? - Buzavirág kisasszonynak lesz ma nevenapja! Az ünnepi felköszöntöt tölem meg is kapja. -

- Adjon Isten Buzavirág I kékszemü szép [szentem,
Harmatgyöngyért névnapodra messze útra
Imentem. Ime itt van: fogadd tölem mezők szép virága. Legyen élfed oly ragyogó, mint a nap sugára.


## Furcsa nófa.

Jaj mit fogtam, mit fogtam, Ahogy ajtót nyitottam? Egy gubbasztó denevért, Hozzänyultam, de nem élt. Hiszem, csak ugy lehetett, A padlásról leesett.

Letettem a fa tövébe, Cicánk, kutyánk nézte, nézte. Szagolgatták, kerülgették, Most a kutya, most a macska, Világért nem hagyták abba. De megfogni egy se merte, Már az egész haz nevette. 1 tıal

Egyszer csali megjött az este, A denevér csak ezt leste. Kinyujtózott, szárnyra kapott, A cicánkra, a kutyánkra, A magasból rákacagott.

Cica, liutya összenézett, Nem értettél: az egészet. Végül a szégyen hegyébe Az lett biz a nóta vége: A liét állat hajba liapott! Emez karmolt, az harapott, Odafent még a denevér, Majd kipukkadt, ugy kacagott. Móra László.

## A három hangya.

Egy ribizli bokor alatt összetalálkozik a három hangya.

1. bangya: Kenyérmorzsás jónapot! Úgy látszik egy az útunk, egy a célunk...
II. bangya: Már az igaz. Hogy ilyen szép napfényes idó virradt ránk, a mi várunkból mindenkit munkára küldtek.
III. bangya: Hasonlóan nálunk iş, a mezei hangyáknál. Az élelmiszerraktárakban dolgozó munkások megkapták a gyüjtésre a napiparancsot. En is ide vagyok beosztva. Apám, nagyapám, még tán az ükapám is mindig az élelemnél szolgált. Mi gyüjtjük a télire valót. Hát ti mivel foglalkoztok?
II. bangya: Ên a kerti hangyák hadseregének az őrmestere vagyok. Védjük a várat a vöröshangyák, meg más fajıa̧ju ellenség ellen.
III. bangya: Gázzal dolgoztok?
II. bangya: Nem, hanem fecskendóvel. Mérges savakat fecskendezünk az ellenség szemébe.
I. bangya: A vereshangyǎkkal bizony nekünk is bajunk van. Alacsonyrendü, hitvány náció, abból êlnek, amit más szorgalmas hangyanéptōl elrabolnak. Ên különben a tehenészetnél vagyok... Ên ellenôrzöm
a fejést. Mert bizony megesik, hogy a fejőmunkások elszopogatják a drága nedüt és a tojásból kikelō apróságoknak nem jút tejecske.
II. bangya: Már az igaz. Nálunk is igy van. De, amint látom, mindnyájan fontos hivatalokat töltünk be.
III. bangya: Az a fō, hogy mindenikünk pontosan és lelkiismeretesen teljesitse a kötelességét. lgy válunk az országnak hasznára.
II. bangya: Ên már megyek is, mert hátha szükség lesz rám a fecskendöknél. A legközelebbi viszontlátásra!

I és III. bangya: Mi is megyünk. A legközelebbí viszontlátásra!

MARCELLA NENI.


## Verekedö Benó. <br> Bodnar Irma.

I.

> Lepkét fogott a kis Lenke S gyönyörködve nézte. De közelgett már feléje Csúf, irigy testuére.


Lenke mögött csipkebokor Ringatta virágát. A kisläny egy ködarabon Pihentette lábát.


## Tavasz tuindér elindulása. <br> Irta: Landtné Ady Mariska.

Ugy-e, kedves Gyermekeim, ti még csak nem is sejtitek, milyen nagy dolgok előzték meg Tavasz tündér megérkezését a mi bérceserdős, szép országunkba? Ha jók lesztek és rám rallgattok, tüstént elmesélem nektek.

Messze . . . messze . . . túl az Operenciákon, az öreg Földgolyóbis másik felén, Természet anyó zsörtölődve költögette álmából legkisebb, legkedvesebb lányát: az ibolyaszemü, napsugárarcú, bájos Tavaszt:

- Ebredj már, te lusta! Ki hallott ilyet: majd álló esztendeig húzni a bőrt a fagyon. Bátyád, a Tél tegnap is ideizent az Eszaki Széllel, hogy nem vár tovább. Siess, indulj útnak és váltsd fel végre. Teljes négy hónapon át dédelgette, babusgatta meleg bundájába, be-betakargatta a didergö, zsenge gabona palántákat, alvó virágokat, fákat, hogy meg ne fagyjanak. Könnyü kézzel pompásabbnál pompásabb jégvirágokat rajzolgatott az ablakok üvegtábláira, kis fiúk, kis lányok mulattatására.

Csilingelő szánkák talpa alá ezer, meg ezer kilométeren át teregette, huzogatta a puha, csillámló hó-szőnyeget.

Estétől reggelig pedig úgy-úgy kicsipkézgette cikk-cakkozta hosszabb-rövidebb jégcsapokkal az ereszek alját, hogy a csicsonkázó gyermekek szája nyitva maradt a gyönyörüségtől.

Hát az a vastag jégpáncél, amin heteken át dolgozott s amibe egy-kettőre beleszoritotta a rakoncátlan patakok, folyók vadul száguldozó vizét, s amin olyan fürgén, olyan símán siklott tova a tükörfényesre tisztogatott korcsolya.

Egy szó, mint száz: Tél fiam derekasan elvégezte a rábizott munkát. Ideje, hogy hazatérjen végre s kipihenje a fáradalmakat.

Tavasz tündér úgy csinált, mint Katóka szokott, mikor édes anyja költögeti, hogy le ne késsen az iskolából. Elöbb csak a jobb szemét nyitotta ki, de mindjárt be is húnyta. Azután a ballal próbálkozott, de abból is tüstént kizárta a belékandikáló, pajkos napsugarat. S bizony, ő is csak akkor rugta le magáról a takarót és szökött kelletlenül talpra, mikor Természet anyó felkiáltott a fejük felett uszkáló felhőknek;

- Ide azzal a vödör vizzel! Ha nem megy szép szóval, majd elüzi a friss víz szeméről az álmot!

Mondanom se kell, hogy az utolsó szavakra már egészen felébredt Tavasz tündér s Természet anyó megnyugodva totyogott ki a szobából.

Tavasz tündér - magára maradva - levetette hosszú, habos hálóköntösét, megmosakodott a felhőkből aláhulló langyos vizcseppekben, megtörülközött napsugarakból szött törülközőjével, de, mikor az öltözködéshez fogott volna, rémülten vette észre, hogy az ágya elötti széken nem feküsznek ott szépen azok az öltönydarabjai, melyeket hazajövetelekor kikészitett s melyeket akkor szokott felölteni, mikor messzi erdők, mezők, ligetek látogatására indult. $S$ hát az ajándék-ruhácskák, amiket magával szokott vinni?

A barackfáknak rózsaszín virágos köntöst, piros-pettyest az almafáknak. A szilva és körtefák, kökénybokrok tiszta fehéret kapnak. A réteknek, mezőknek tarka virágokkal himzett zöldselyem kendöt visz, a sötétarcú, komoly erdőknek mohaszín bársony palástot.

Ó, a kedves Tavasz tündér nem szokott ám szükmarkú lenni!

Természet anyó már ott kotyfolt, főzkö-
télt ériási konyhájában (a tüzhányó hegyek krátere alatt szitogatta éppen a hamvadó parazsat) s igy mitsem hallott abból a kétségbeesett szaladgálásból, ide-oda kapkodásból, amit legkedvesebb leánya, a Tavasz véghez vitt. Fölforgatott, tüvé tett mindent Természet anyó gondosan elrendezett háztartásában. Bekukkintott kisebbik nénjéhez, a Nyárhoz is, aki szelid mosollyal szunyókált érett búzakalászból szött nyoszolyáján. No, nem ăludt olyan mélyen, mint Tavasz tündér szokott s így elörelátható volt, hogy Természet anyónak nem lesz annyi dolga a felébresztésével. Kék búzavirágos kendője, piros-pipacsokkal hímzett viganója, cseresznyével, eperrel, ribizkével, málnával megtöltött kosárkái, (amikkel a jó gyermekeknek akart kedveskedni), már ott sorakoztak szép rendben előkészitve az ágya elött. Hát itt hasztalan kereste Tavasz tündér az ő elveszett öltönyeit.

S mit gonoltok: végre is hol találta meg?
Nagyobbik nénjénél: az Ósznél, aki szélcibálta fürtjeivel, ráncos, hervadó arcával ott aludt a legutolsó szobában, sárga-piros lombágyon s úgy sóhajtozott álmában, mint az októberi szél szokott, mikor a fák kopár ágait rázza.

Körülötte szerte-széjjel hányva ott hevertek a Tayasz pompás öltönyei, ajándékul szánt sok drága holmija.

Tavasz tündérnek nagy kedve lett volna megeibálni nénje haját, mikor féltett ruháit ilyen állapotban látta (bizonyára azért csente el, hogy magát ékesítse fel vele s a lopott pompával csalódásba ejtse az embereket), de az ablak alatt ismét ott zörgött a Tél követe: a fagyos
északi szél s igy még csak föl sem költhettenénjét, hogy kérdöre vonja csalafintaságáért. Nagy sebtében átsimitgatta a gyürött ruhákat felöltözködött s belegyúrva 'egy tulipánokkal ékes ládába az ajándékul szánt holmikat, egy rakás gyöngyvirággal, irisszel, jácinttal, orgonával teli kosárkát helyezett mellé s fölpattanva fehérmellü, villásfarkú fecskéktől vont fogatára - miután száz meg száz csókkal búcsúzott el Természetanyótól - útnak indult a vén Európa felé. Gyönyörü azur ernyöje alól le-lekacagott a lába alatt elmaradozó tengerekre s a hajók fedélzetén ácsorgó komorképü matrózok fölvidultan rikkantottak fel hozzá:

- Eljen! éljen! Megjött a tavasz!

A mi hazánk határánál összetalálkozott bátyjával, a Téllel, aki nem győzte érkezését bevárni: csapot-papot itthagyott, mert egy reggelre szétszakadt pompás fehér bundája, amiben eddig ágált, s félt, hogy kicsúfolják kis játszótársai.

Amint megpillantotta hugocskáját, elsápadt a méregtől, de a Tavasz olyan kedvesen mosolygott rá, virágkezeivel oly pazarul szórta feléje a esókokat, hogy ö sem tehetett mást: szivélyes. búcsút intett s elszáguldott Eszak felé.

Ezért késett az idén Tavasz tündér, de mikor megjött: mindenki újjongva fogadta.

Ó pedig azóta fáradhatatlanul öltözteti, csinositja az erdöket, mezőket, kerteket. Napsugár szảjával pirosra csókolgatja a szobában megsápadt, elszintelenedett arcocskákat (még a betegeket is meggyógyitja), hogy mire megjön nénje: a Nyár, mindent jó színben, szép zöldben, virágosan találjon.

Drága Tavasz, hogy szeretünk, bár maradnál mindig velünk!

## II.



A lányka mosolyogva babiált
A kis lepke szárnyán....
Benó rohanva gázo't át
A rét sok virágán.
"Add a lepkét, mert megverlek !" Kiáltott rá futua. Lenke rémülten nézett fel: Bárha szállni tudna!

## A makkszedók.

Z. Kacura eszperantó szövegéből magyarra átdolgozta: Kormos Jenö.

A templomhoz vonszolta fáradt testét és félénken belépett. Elsỏ pillantása Dzsizó-istenre, a gyermekek nagy védöjére irányult. Cseresznyevirág bátran odaszaladt és mély meghajlással kérte: - Édes jó Dzsizó! Édes jó Istenem! Eltévedtem az erdöben, sem erre, sem arra nem mehetek. Kérlek, adj nekem szállást ma éjszakára, engedd meg, hogy melletted maradhassak.

- Én nem bánnám, szívesen befogadnálak ma éjszakára, - felelte Dzsizó jóságosan mosolyogva. - De elöbb figyelmeztetlek, hogy itt minden éjjel zöld, piros és fekete ördögök gyülnek össze pálinkázni és rablott kincseiken megosztozni, s olyan nagy morgást, üvöltözést csapnak, hogy ijedtedben könnyen szörnyet halhatsz.
- Nem, Uram! Nem fogok félni tőlük; légy olyan jó, adj nekem szállást ma éjszakára; nem mehetek haza, nagyon kikapnék otthon, mert egyetlenegy makk sincs a zsákomban, kérte öt szegény kis Cseresznyevirág.

Ekkor Dzsizó nagyon megszánta a jóságos arcú leányt és beleegyezöleg bólintott: - Hát jól van! Aludj nálam ma éjszaka. Feküdj le szépen ide a hátam mögé. Hanem azért valami szolgálatot tenned kell nekem. CTudnád-e a kakas kukorékolását utánozni?

- Ó, hogyne, tudom bizony, - felelte bátran Cseresznyevirág, arra gondolva, hogy milyeh furcsát kérdez töle a jó Dzsizó.
- Akkor jól van, - felelte Dzsizó. Van itt a falon egy szalmakalap; vedd le szépen s bújji a hátam mögé. Aztán ha éjfélkor eljönnck az ördögök, alkalmas pillanatban jelt adok, s akkor a kalappal utánozd a kakas szárnyának csapkodását és kukorékolj. De vigyázz! Meg ne lássanak, s egy hang nem sok, annyit se szólj!


## III.



Ijedtében a kis lepke Szárnyat bontolt, ô meg

Hirtelen hátat mutatott Az irígy Benōnek.

Minden úgy történt, ahogy a jó Dzsizó mondta. Hogy honnan és hogyan, azt senki sem tıdná megmondani, éjfélkor pontosan megérkeztek a zöld, piros és fekete ördögök s éppen olyan rémesek voltak, amilyeneknek a képeken ábrázolják őket. Azután szép körben leültek a földre és arany, ezüst, meg gyémánt kincseiket rakosgatták halomba, majd vídám hancurozásha kezdtek. Cseresznyevirág úgy remegett a Dzsizó háta mögött, mint valami árva nyárfalevél. Lélegzetét visszafojtva símult védöjéhez, nehogy félelmében elkiáltsa magát.

A játék mind vidámabb lett és az ördögök semmivel sem törödve kötödtek, táncoltak és ordítoztak. Dzsizó hirtelen megrántotta védence kimonóját. Erre Cseresznyevirág elkukorékolta magát és többször falhozverte a szalmakalapot.

Az ördögök, akik örülten járták a pokolbeliek nemzeti táncát, a kukorékolásra akkorát ugrottak ijedtükben, hogy szarvaikkal majdnem beszakitották a kis templom menyezetét. - ○́ A kakas kukorékolt!! Szaladjunk! Fussunk innen! - üvöltötték és kincseiket eldobálva, egymáson átbukdácsolva rohantak nagy rémületükben.

Mindjárt meg is virradt. Cseresznyevirág többször megköszönte Dzsizó jóságát és távozni akart, de az visszahivta: - Várj csak! Nem hagyhatod itt az én templomomat ilyen rendetleniul. Szedj rendbe mindent ügyesen és vidd magaddal ezt a sok szétszórt drágaságot, mondta, a földön tornyosuló sok arany, ezüst és gyémántholmira mutatva. A csodálkozó Cseresznyevirág teletömte kimonója mindkét ujját szép, csillogó aranypénzekkel, gyémántkövekkel és mégegyszer megköszönve Dzsizó iránta való jóságát, hazafelé indult.

Mostohája már azt gondolta, hogy valami vadállat széjjeltépte és megette Cseresznyevirágot, s Tavirózsával nagyban örvendezett: Mekkora szerencse, hogy végre megszabadulhattunk attól az utálatos leánytól. Ebben a pillanatban lépett be Cseresznyevirág, kimonójában a sok arannyal és drágakővel. A gonosz mostoha már éppen rá akart förmedni a megrémült leányra, mikor észrevette, hogy mekkora kincs van nála. Kapzsisága még haragjánál is nagyobb volt és az utolsó darab aranyig mindent elszedett Cseresznyevirágtól.

És sehogy sem fért a fejébe azon gondolat, hogy édes leánya, kinek nagyon jó, erős zsákot adott, csak makkot hozott haza, mig a másik, akit szándékosan lyukas zsákkal küldött az erdöbe, roppant nagy kincesel tért vissza.
(Folytatjuk.)

Verekedõ irígy Benő A kôben megbotlott $S$ akaratlan ölelte a Tüskés csipkebokrot.

## IV.

## 

## Ahogy kis munkatársaink irnak...

A beküldött vakációs beszámolókra vonatkozóan a következők a következőképp biráltak Horvátb Päl II. g. o. t. Satumare.
I. díj: Imreh Sándor, Braşov.

II, dij: Csucska Elek, Livada.
III. dij: Kiss Sándor, Braşov.

Gross Bandi IV. el. o. t. Oradea.
I. díj : Görög Livia IV. el. o. t. Satumare.
II. dij: Szôke István, Odorheiu.
III. dij: Weress Zzófika IV. el. o. t. Cluj.

Weress Zsófika IV. el. o. t. Cluj.
I. dij: : Gr, Béldi Margit III. polg, or, t.
II. dij: Szōke István II. g. o. t.
III. dij: Imreh Sándor II. g. o. t. és András IV. el, o. t.

A vakációs pályázat jutalomdijait még az iskolai év befejeztéig kiosztjuk. Igy hát már csak egy szám van melyre még bírálatot küldhettek be. Igyekezzetek tehát, mert kimaradtok a bírálók közül.

## Rajziskola.

Vezeti: Kürthy Klára.
12. számu minta.


Ha az erdöben lerajzoltátok a gombát és pirossal ki is színeztétek, meg egy pár szép virágot is rajzoltatok, menjünk most a baromfiudvarra. A zöld fúben kapirgálnak a kis csibék. Óh be bedvesek; Olyan mindenik, mint egy kis guruló, halványsárga vatta-gomolyag. Ha lerajzoltátok őket, ki is színezhetitek, a füvet zöldre, a csibét sárgára, a szemüket feketére.

## Jank 6.

Az Alba-Iulia (Gyulafehérvár) melletti dom ${ }^{-}$ bos, ligetes környék, város felé esó részén major áll, mely dombra van építve. Udvarán csak úgy nyüzsög a sok állat. Egy macska most ugrott át a kerítésen a gyümölcsös kertig, amely jókora terjedelmü s egész a hegy lábáig húzódik. Minden csupa élet, a rég várt tavasz jókedvet öntött mindenkibe.

Nyílik a házajtó s azon egy mosolygó, kerekképü fiucska lép ki s egy ott álldogáló cselédtōl az ó kis „csacsijáról" kérdezôsködik.

De azt már a tehenekkel jókor reggel kihajtották a legelōre. A kis fiú uccu, ki a mezōre. A csacsi csak néz olyan okosan, amennyire egy csacsí képes, mintha az $1-2$ héttel ezelōtt leforgott eseményről gondolkodna.

Visszaemlékezett, hogy nem rég még egy pusztai ménesben volt. S Pali - úgy hívták a kis fiút, - atyjával arra kocsizott, megtetszett neki a csacsi és kérte édesatyiát, hogy vegye meg neki. Igy került a csacsi Paliékhoz, akivel aztán később jóbarátságba lettek.

A csacsi nézett-nézett a kisfiúra, majd egy .iá" kiáltást hallatott. Aztán engedte, hogy az a hátára üljön. Pali pompásan megülte a hátas hosszúfülüt $s$ felnyargalt a ház udvarára ahol a szülei vidáman fogadták: „Csacsi ül a szamáron" - mondták rá.

A csacsit Jankónak hívták $s$ ha a nevét kiáltották, a csacsi fülhegyezve állt egy helyben, míg gazdája odaért s elég türelmesen hordozta hátán Palikát.

Névnapjára egy kis kocsit kapott Pali. Ekkor volt csak teljes az öröme. Nagyoñ örült az ajándéknak $s$ boldogan kocsizott be csacsifogatán Alba- luliára.

Gyümölcséréskor az ō kis kocsijával hordta haza a fák termését Pali, amiért édesanyja megdicsérte, hogy ezáltal megkönnyítette a szolgálók munkáját.

Labud László IV. g. o. t.

## Találós kérdés?

Miért sápadt a hold?



Méder Zoltán l. g. o. t. A legutolsó szám rejtvénye hibátlan, igy a sorsoláson részt is vesz. - Berky Ferenc VI. el. o. t. A verset, amit küldtél figyelmesen átolvastam. Nem rossz kis vers, de azért mi még sem biztatjuk az ilyen kis apró legénykéket a versírásra, mert verset írni nem könnyũ dolog, jó verset írni meg éppen nehéz feladat Majd, ha nagyobbak lesztek, többet tudtok, tapasztaltok, akkor már könnyebben fog menni a versíás is. - Huttira Margit VI. el. o. t. A 10 . és 11. számu rejtvénye még idejében befutott. Sok volt a tanulnivaló - a leveled késését ez megmagyarázza. A találkozón kapott százszorszép palánták mind megfogantak, szépen nőnek, s mindennap gyönyörködsz bennük. - Hilf Ádika. Most írtál elôször az Uj Cim• borának, s leveledből azt látom, hogy élénken'érdeklṓdsz a rejtvények iránt. Jōjj be egyik szombaton délután, amikor a helybeli kis cimboráknak találkozójuk van. Személyesen is hadd ismerjelek meg. - Sbircai Hajnalka Nagyon örülök Hajnalka, hogy te is beléptél az Ui Cimbora olvasótáborába. - 7orday Zádorka. Az új számból legjobban tetszett neked a „Madarak és fák napja a Hójában". A Hója erdőben te is többször megfordulsz. Gyakran jártok kirándulásra. Legutóbb megnéztétek a Géczy-várat, de Dobrinban is voltál. S ezt a levelet is onnan irtad, kirándulás közben. Nagyon jól esett kis cimbora, hogy a jó mulatság közben rám is gondoltál. Egyszer, ha lesz idôd, jôjj be hoz* zánk, hogy hadd ismerjelek meg. A megfejtést átadtam a rejtvényszerkesztōnek. - Bidló Gábor VI. el. o. t. Szorgalmas voltál a rejtvénybeküldéssel. - Weress Zsófika VI. el. o. t. A 13. szám megfejtésén ügyesen dolgoztál. - Bálint Edit. Az új szám megfejtése a rovatvezetőhöz került. - Vaska Klárika VI. el. o. t. Hallom, hogy gyengélkedtél Klárika. No de remélem, már nincsen semmi baj, a legközelebbi találkozón friss jó egészségben látlak viszont. A rejtvényt is, meg a találós képet is legelsônek küldted be a 14 -ik számból Klárika. Persze a találós képek szövegét versben nagyon nehéz megírni, nem is kivánjuk töletek azt, egyszerüen prózában is megirhatjátok, legalább meglátjuk, hogy fogalmaztok. Mindenesetre a helyesírásra nagyon vigyázzatok. Finker Baba, Blatt Bubi, Abrahám Klára, Herschkovics Lia, Lax Tibi, Rissler Sári, Fried Judit, Goldberger Sárika, Meister Baba, Jakab Gézuka, lzrael Baba, Bergfeld Ibolya, Sebők Péter, Kohn Vera, Rosiescu Bubi, Silberman Vera, Rappaport Bandi, Legmann Ottó, Csathó Juci, Weinmann Bandi. Fischbein Judit, Klein Lali, Goina Baba, Finkler Erna, Nagy Éva, Keresztes Klári,

Weiss Judith. Két kis fecske csiripelte a minap az Uj Cimbora ablaka alatt, hogy ti mind jómagaviseletü gyermekek vagytok, akik a mesét, versel akár reggelig is elhallgatnátok. No, épp az ilyen gyermekeket szeretjük mi s örömmel, látunk és szeretettel várunk benneteket az Uj Cimbora olvasótáborában.

A 14-ik számban az „Életmentō gyermekek: c. cikkünk végén megkérdeztük, hogy mivel magyarázzátok, miben látjátok az amerikai gyermekek nagyszerũ tettét, munkateljesítményét. Erre a kérdésünkre II, III., IV. gimnázista olvssóinktól választ várunk. gondolkozzanak a dolgok mibenlétén és írják meg nekünk. A legügyesebb hozzászólásokat leközöljük.

Eddig még csak Hodis Ily III. g. o. t. küldött be hozzászólást.

## Ki kivel szereine levelezmil a szifinidoben?

Egyik satumarei kis cimboránk arra kért bennünket a közelmultban, hogy a nyári vakációban szeretne levelezni a szerkesztői üzenetekből ismert, hozzá hasonló koru egyik kis cimborával. Megirta a nevét is, akivel levelezni szeretne. A levelet azonmódon elküldtük az illető kis cimborának, aki szivesen és örömmel fogadta a közeledést, Is amint irja satumarei kis cimboránk, a levelére már kapott is választ. Az ilyen gyermekkori levelezésekből szövődnek sokszor a legértékesebb barátságok, amelyek a felnött korban is folytatódnak, nem egyszer egész életen keresztül megmaradnak. De, ha ilyen messzire nem is gondolunk, mindenesetre hasznos lesz kis cimboráinknak a nyári szünidőre levelező pajtást választani, már csak azért is, mert a levelezésen keresztül javul az irásotok s gondolkodni, fogalmazni is megtanultok. S aztán az is előfordul gyakran, hogy a levelezö gyermekek egymást megszeretik s a vidékiek meghivják a városiakat nyaralni és viszont vendégségbe a városiak a vidékieket. Igy telik pompásan aztán a szünidő.

Rajzolgató kis cimborák figyelmébe! Az Uj Cimbora rajzkiállitása Turdán junius 2-ára halasztódott. Turdai levelezőnk irja, hogy az ottani gyermekek nagy érdeklődéssel várják az Uj Cimbora rajzkiállítását. Câmpia Turzi-n jun. 6-án lesz a kiállítás. Aradon pedig jún. 16-23-ig.

Szép pünkösdi mese László Marcella: Nótás Zsuzska cimü meséje. Kemény kötésben szebbnél szebb képekkel, ára 60 lej, a kis cimboráknak 45 lej. Megrendelhető a kiadóhivatalban.

## Fejtöró.

Rovatvezetō: Sólyom István.
Kereszirejiveny.
Beküldle: Méder Zoltán I, g. o. t.


Vizszintes sorok: 1. Legkedvesebb lapunk. 8. Francia névelō. 9. Óra betüi keverve. 10. Lángol. (Ék. h.). 11. Kereskedelmi cikk. 13. Rag mássalhangzói. 14. Vonat eleje. 15. E-vel egyenlö́ idegen nyelven, 16. ZKINSR. 21. Kettôs mássalhangzó. 21. Vissza, rangjelzó szócska. 22. Testvérek, melyek egy napon születtek. 24. Elhasznált, régi fém darab.

Függōleges sorok: 1. A várnai csatában esett el. 2. Parázs románul. 3. Az írnok. 4. Leánynév becézve. 5. Csomó más szóval. 6. Litván város régi neve. 7. Egyik vándormadarunk névelōvel. 12. A múvelt ember ilyen ember. 17. Cluj-i sportegylet. 18. Vissza, nagy fájdalom, 19. Vissza, üt. 23. Q-val időméró.

## Betirejtvény.

Beküldte: Szōke István.


Megfejtési határidō: 1935 június 15.
A 10-11-ik számban közölt rejtvények helyes megfejtése:

1. Keresztrejtvény. Vízszintes sorok: 1, Feltámadás. 9. Elé. 10. Mára (arám). 11. (e (ej). 12. ADGC. 13. Ma. 4. Emeld. 16. Hab. 17. DIDM. 18. Aau (kalauz). 20. lai (Fiai), 22. FLFD. 24. Lát (tál). 26. SFALEI. 28. Mg (mag). 29. Szék. 30. Lt (élt). 31. Emil. 32. Teo (dor). 33. Kereketold. Függóleges sorok: 1. Fejedelmek. 2. Elemi. 3. Lé. 4. Ámde. 5. Magda. 6. Arc. 7. Da (ad). 8. Szabadítód. 12. Alma. 13. Ma. 15. Edit. 16. Hull. 19. Apák. 21. Iszik. 23. Felel. 25. Âg. 27. Féle. 29. Sme (sem). 31. Ér. 32. Tó.
2. Képrejtvény: Pálma erdō. 3. Szórejtvény: Citadella.

A 12 -ik számban megjelent rejtvények megfejtése: 1. Betürejtvény: Leonidas. 2. Pótlórejtvény: Amerikai Egyesült Allamok.

A 13 -ik számban megjelent keresztrejtvény
helyes megfejtése: Vizszintes: 1. Denevér. 8. Ép. 17. Mandi. 19 Ima. 27. Sik. Függóleges: 1. Duna. 3. Edison mozi. 5. Répa. 9. Péntek. 18. Iker. 22. Ebéd.

Megfejtéseket küldtek be: Sipos Mihály. gr. Degenfeld Anny, Zatlokál Kató, Várady László, Hodis llike, Suhajda Gézuka, Kohn Helén, Szóke István, Dibáczy Béla, Román Kató, Hutira Margitka, Nehma Valeria, Kovács Ancika, K oncz Györgyi. Bidló Gábor, Simon Jolánka, Vaska Kl ára Weress Zsófika, Méder Zoltán, Dájbukát Jolánka,' Novák Jancsi, Fodor Margitka, Labud Andriska. Martin Lajos, Péter László, Kalló Gyuszika, Kardos László, Rápolthy Jenó, Petrovay Szabolcs, Csáky Ilona, Hilf Ádika, Bálint Edit, Máthé László és Lórincz Idus.

Nyertesek lettek: Simon Jolánka, Koncz György, Bidló Gábor, Kohn Helén, Kovács Ancika, Sipos Mihály és Szö̉ke István. Nyeremények: egyegy meséskönyv.

## A kiadó ~bácsi postája.

Kérjük hátralékos eloffizetōinket, hogy hátralékaikat sziveskedjenek rendezni felszólítás nélkül is, mert kiadóhivatalunknak elsósorban nagy költséget, másodsorban sok munkát jelent a felszólító levelek küldésze. Ez al egkevesebb, amit ezért a kis lapért elófizetōink megtehetnek, hogy az elôfizetési kötelezettségeket a rendes idōben teljesítik.

Az elmult héten a következó elófizetések érkeztek: Helybôl: Bacsényszky testvérek 50, Kirsch Babi 17, Lohinszky Lóránd 17, Balázs Ferencné 17, Ferenczy Sá dor, 100, Hantz Gréte 50, Hodis Ilike 25, Camelia Safta 50, Mátray Gyuri 50 , Lōrinczy Babi 17. Ref. Kollégium elemi isk. 50, Novák Magduska 17, Schulleri Vilike 50, Lajos Aliz és Âgneska 50, Indíg Évike és Ottó 17, Modorcea Babika 50, Finkler Êva és Tomi 17. Tatár Jancsi 59 , Bányai Károly 100, Bogdán Gyuluka 50, Bordi Cuci 50, Lórincz Magduska 17, Auslander É. 17, Berényi Luki 20, Váncsa Évi 17, Miklós Nándor 20, Lakatos Géza 5, Ábrahám Klára 50, Ákontz György 50, Alexi Béla 50, Schezák Ernó 200, Domokos Alice 50, Lakatos Elemér 50, Kerekes Medárd 50, Müller Géza 50, Butyka Ferenc 50, Vajna Éva 50, Girban Lolo 17, Györke Sárika 20, Máthé Zoltán 50. Vidékrōl: Lukácsovics Erzsike 100, Dr. Küttel Lajos 200, Valăsutean Emil 17, Pincés József és Gyula 50, Virágh Gábor 100, Szentmiklóssy Tomika 170. Szász Rózsika 150, Szász Erzsike 100, Budaházi Zoltán 50, Szücs Katóka 50, Ravasz Erzsébet 66.

Felelös szerkesztō és laptulajdonos: FERENCZY LÁSZLÓ MARCELLA. Fömiunkatárs: TELEKY DEZSƠ,
Kiadja: a Minerva Nyomdai Müintézet R.-T. Cluj


[^0]:    * Azért közöljük le már most ezl a verset, hogy vizsgáig legyen idōtōk meglanulni.

